**China from Empire to Republic: Missionary, Sinology and Literary Periodicals, 1817-1949**

**中国从帝制到共和：传教士，汉学与文化期刊（1817-1949）**

收录了1817年至1949年，在中国出版关于中国的17种英文刊物。当时的中国正在由闭关锁国的帝国王朝走向对外开放的共和国。这些刊物阐明了中国知识分子和西方人士（主要是传教士）对中国的一些思考以及他们为了认识和研究中国历史、文化、语言、文学而进行的努力。其中一些刊物也收录了很多关于中国基督教高等教育创立和发展的文章及图片，包括燕京大学、金陵大学、金陵女子大学、山东基督教共合大学、苏州大学、圣约翰大学、上海浸会大学、岭南大学等机构的成立和发展。

**页数**：150,000多页

**档案来源：**中国国家图书馆、耶鲁神学院图书馆、柏林学院图书馆等

**Gale Primary Sources**

gale.cengage.com

《**封建帝国至共和之路-中国**》涵盖的刊物

**教务杂志*****The Chinese Recorder*（1867-1941）**：由在中国的传教士创建，发行72年，是中国当时出版时间最长的英文刊物。本期刊收录该杂志及其前身《传教士记录报》（*Missionary Recorder*）的全部内容。它被视为研究中国传教士活动及其与西方关系、对远东地区认识的影响最珍贵的文献。

**华西教会新闻*The West China Missionary News*（1899-1943）**：由华西传教士新闻出版委员会在中国四川创办和发行。该杂志的目的是增进华西地区传教士的沟通，并出版了很多关于华西地区传教士活动的文章。

**中国评论*The China Review*（1872-1901）**：第一个主流西方汉学杂志，十九世纪许多著名的汉学家均在该杂志发表文章，包括James Legge、Herbert A. Giles、Joseph Edkins、John Chalmers、Ernst Faber、Edward L. Oxenham、W. F. Mayers、Alexander Wylie、Edward Harper Parker、Frederic Henry Balfour。

**辅仁英文学志*Bulletin of the Catholic University of Peking*（1926-1934）**：创建于1926年9月，总共出版九卷。每卷均含有关于大学发展和成就、研究中国文化的文章。该杂志在1934年11月停刊，随后并入学术型刊物《华裔学志》（*Monumenta Serica*）。

**天下月刊*T'ien Hsia Monthly*（1935-1941）**：由中山文化与教育发展学院赞助创办。主要编辑：吴经熊、温源宁、林语堂。该月刊属于文化文学类刊物，主要向西方人介绍和解读中国文学和艺术，并促进东西方之间的交流。

**中国评论周报*The China Critic*（1928-1946）**：由在美国留学的中国知识分子在1928年5月31日创办的周刊。虽然编辑声称“不谈政治”，但是《中国评论周刊》的社论和文章经常讨论在上海出现的帝国主义，探讨治外法权的废除，推进租界公共设施的平等使用。编辑们还参与了关于城市事务的广泛讨论。

**中国基督教年鉴*The China Mission / Christian Year Book*（1910–1939）**：是每一年度中国基督教各地教会动态及各项事务的汇编，由季理斐（MacGillivray）等人主编。自1910年起逐年岀版，其中1910—1926年间英文名为*The China Mission Year Book*（《中国传教使团年鉴》），1927—1939年间名为*The China Christian Year Book*，期间1920—1922年未出版，前后共计出版21卷。此外，本档案还收入《中国传教使团手册》（*The China Mission Handbook, 1896*）及《基督教新教在华传教百年史》（*A Century of Protestant Mission in China, 1807-1907*），整个档案全面记录和展示了在华传教使团的活动。

**教育季报*Educational Review*（1907-1938）**：1907年由中国教育会(*The China Christian Educational Association*) 创刊于上海，详细记录了20世纪上半叶教会在中国兴办教育的深度和广度，从语法学校到大学、医学院，乃至妇女教育、成人教育等等，从中可以看出西方教育对中国的影响等，具有较高的文献价值。

**英文中国季刊** ***The China Quarterly* (1935–1941)**：创刊于1935年，终刊于1941年，共出版6卷。该刊由中国国际关系研究所（the China Institute of International Relations）、中国泛太平洋协会(the Pan-Pacific Association of China)及社会经济调查研究所(the Institute of Social and Economic Research)共同主办，首任主编是曾任清华校长的曹云祥。该刊是关于中国国内、国际问题的权威期刊，编辑及撰稿人多为知名教授、学者等，如蔡元培、伍连德，《密勒氏评论报》的主编鲍威尔、编辑董显光等。

**中华年鉴*The China Year Book*（1912–1939)** ：是民国时期最为著名、系统的一部英文年鉴，由英国人伍德海（Woodhead）主编，国家图书馆出版社出版，共27册。《中华年鉴》从1912年至1939年，每一年或两年编写一次，运用西方的年鉴体例和视角，反映了民国时期从1912年到1939年中国政治、经济、文化教育、社会、外交、财政等方面的情况。

**燕京社会学界 *The Yenching Journal of Social Studies* (1938-1950)**：创刊于1938年6月；1941年，因太平洋战争爆发，燕京大学关闭，当年8月出版第3卷第2期后休刊；1948年8月份复刊，至1950年出版至第5卷第1期后停刊。该刊第1、2卷由位于天津的直隶印字馆（the Chihli Press）印刷，第3卷由北洋印字馆（the Peiyang Press）在天津、北平两地分别印刷，第4卷则由辅仁大学印书局（the Catholic University Press）在北平印刷。

**新中国评论*The New China Review* (1919-1922)**：由英国汉学家库寿龄 (Samuel Couling) 于1919年创办于上海，由别发印书馆刊行，前后共出版4卷，旨在继承1901年停刊的汉学刊物《中国评论》(*The China Review*)，撰稿人包括翟里斯、庄延龄等知名汉学家，具有较高的学术及文献价值。

**中国杂志*Chinese Miscellany*（1845–1850）**：由著名的英国传教士麦华陀（Walter Henry Medhurst，1796–1857）创立。该杂志由四卷组成，涵盖中国的丝绸与茶叶产业、地理、制造业、贸易与海关等内容。

**广州杂志*Canton Miscellany*（1831）**：1831年5月至12月间在广州（广东）出版的文学杂志。匿名编辑，目标读者是受过良好教育的英语精英。最后发行的2本期刊包含关于澳门历史的第一次用英文撰写的长篇文章。

**中日丛报*The Chinese and Japanese Repository***（1863–1865）：由英国伦敦大学的汉学教授詹姆斯∙萨默斯（James Summers，1828-1891）主编，从西方人的视野和角度，反应当时中国社会各方面的情况。

**中日释疑*Notes and Queries on China and Japan*（1867–1869)**：是最早的汉学期刊，由Nicholas Belfield Dennys主编，并在香港出版。期刊内容主要涉及中国的历史和文化，同时也涵盖一些日本和朝鲜的内容。

**印中搜闻*Indo-Chinese Gleane***：是新教传教士在马六甲创办的最早的外文期刊，侧重对印度和中国传教情况的报导，介绍了中国的佛、道与一些民间信仰。由于清政府实行闭关政策，中西交往阻断，在这种情况下，以英文出版的《印中搜闻》上刊载的有关中国方方面面的报导，便成为当时西方人了解中国情况的主要资料来源。《印中搜闻》创办不久，便在欧美学术界和汉学界产生了很大影响，至今仍得到当今汉学家的很高评价，成为最有价值的传教会历史文献之一。

**顾问委员会：**

**黄克武博士**

中央研究院近代史研究所原所长兼著名研究员

**David Faure教授**

香港中文大学历史教授

**金以林博士**

中国社会科学院现代历史研究所副所长

《**中国从帝制到共和：传教士，汉学与文化期刊（1817-1949）**》

对于十九世纪晚期以及二十世纪早期中国研究人员而言是十分重要的原始文献，收录了关于塑造当今现代中国的文化互动和冲突，独特且第一手的文献资料。

体验

《**中国从帝制到共和：传教士，汉学与文化期刊（1817-1949）**》

为您所在机构的研究和教学带来帮助与研究改进